



Sport-Club John-F.-Kennedy-Schule Berlin e.V.

Geschäftsstelle | Cheerleading

Teltower Damm 87-93

14167 Berlin

SC JFKS Gymnastics Division

Cheerleading

Teltower Damm 87-93

14167 Berlin

www.sc-jfks-berlin.de/cheerleading/

Cheerleading – Registration (School Year 2023-2024)

Registration options: New member with the SC, Returning (current or former member of ... division)

Registration form fields: Family name, First name, Date of Birth, Nationality, Address, Phone, Email, Gender, School type, Class

Please check or circle:

Fee selection table: € 25 one-time registration fee, € 330/school year or starting later (monthly breakdown), Sibling discount

I/We accept the constitution and the by-laws of the SC JFKS Berlin e.V. (see www.sc-jfks-berlin.de). Membership shall automatically end at the end of the club's business year on July 31 (§ 5). I/We accept the usage of my/our email address to obtain club information and agree that the coaches will be given my/our contact information for emergency and other purposes. I/We also agree that pictures taken can be used for the club's website and school purposes. I/We agree with the club's statement of compliance with the protection of personal data (see attachment on page 2).

Authorization of Payment of Dues by Direct Debit

I hereby authorize the Sport-Club JFKS Berlin e.V. to deduct the set amount from the account below. I understand that I am liable for any banking charges the SC JFKS might incur on my behalf due to insufficient funds in my account at the time of a direct debit for membership dues. I agree to refund any such charges to the SC JFKS in a timely fashion.

Banking information fields: Name of account holder, IBAN, City/Date, Signature parent(s)

Please return signed original to a coach or mail to the Sport-Club address above.



## Anlage zum Aufnahmeantrag \_\_\_\_\_

(Name, First name of child)

### Datenschutz/Persönlichkeitsrechte

- (1) Der Verein „Sport-Club John-F.-Kennedy-Schule Berlin e.V.“ erhebt, verarbeitet und nutzt personenbezogene Daten seiner Mitglieder (Einzelangaben über persönliche und sachliche Verhältnisse) unter Einsatz von Datenverarbeitungsanlagen (EDV) zur Erfüllung der gemäß dieser Satzung zulässigen Zwecke und Aufgaben, beispielsweise im Rahmen der Mitgliederversammlung.  
  
Hierbei handelt es sich insbesondere um folgende Mitgliederdaten: Name und Anschrift, Geschlecht, Telefonnummer (Festnetz und Mobil), E-Mail-Adressen, Geburtsdatum, Nationalität, Bankverbindung, Schulzugehörigkeit, Klassenstufe, Funktion im Verein.
- (2) Als Mitglied des Landessportbundes Berlin (LSB) und des Deutschen Schwimmverbandes (DSV) und den damit assoziierten Fachverbänden (BSV, BTB, BSVBB, etc.) ist der Verein verpflichtet, bestimmte personenbezogene Daten dorthin zu melden. Übermittelt werden z.B. Name und Alter des Mitglieds, je nach Notwendigkeit Nationalität, Name der Vorstandsmitglieder mit Funktion, Anschrift, Telefonnummern, E-Mail-Adressen.
- (3) Jedes Mitglied hat im Rahmen der gesetzlichen Vorschriften des Bundesdatenschutzgesetzes (insbesondere §§ 34 und 35 BDSG) das Recht auf Auskunft über die zu seiner Person gespeicherten Daten, deren Empfänger und den Zweck der Speicherung sowie auf Berichtigung, Löschung oder Sperrung seiner Daten. Das Recht auf Widerspruch gegen die Verarbeitung der personenbezogenen Daten gemäß § 36 BDSG kann von jedem Mitglied zu jeder Zeit ausgeübt werden.
- (4) Durch ihre Mitgliedschaft und die damit verbundene Anerkennung dieser Satzung stimmen die Mitglieder der Erhebung, Verarbeitung (Speicherung, Veränderung, Übermittlung) und Nutzung Ihrer personenbezogenen Daten in dem vorgenannten Ausmaß und Umfang zu. Eine anderweitige, über die Erfüllung seiner satzungsmäßigen Aufgaben und Zwecke hinausgehende Datenverarbeitung oder Nutzung (z.B. Werbezwecken) ist dem Verein nur erlaubt, sofern er aus gesetzlichen Gründen hierzu verpflichtet ist oder das Mitglied eingewilligt hat. Ein Datenverkauf ist nicht statthaft.

\_\_\_\_\_  
Ort, Datum

\_\_\_\_\_  
Unterschrift

### **English Translation - Attachment to the Application Form**

#### Data protection / privacy rights

- (1) The association "Sport-Club John-F.-Kennedy-School Berlin e.V." collects, processes and uses the personal data of its members (personal and current information) via electronic data processing (EDP) for the purposes of fulfilling tasks permitted under this statute, for example in the context of the General Assembly.  
  
Specifically, the following member data: Name and address, gender, telephone no. (landline and mobile), e-mail addresses, date of birth, nationality, bank details, school affiliation, grade level, function in the association.
- (2) As a member of the *Landessportbund Berlin* (LSB), the *Deutscher Schwimmverband* (DSV) and the associated special sports associations (BSV, BTB, BSVBB, etc.), the club is obliged to provide certain personal data such as name and age of members, nationality when required, name and function of board members, member addresses, telephone numbers, e-mail addresses.
- (3) Within the framework of the statutory provisions of the Federal Data Protection Act (in particular §§ 34 and 35 BDSG), each member has the right to information regarding the personal data stored, recipient of the data, purpose of the storage as well as any modification, deletion or blocking of personal data. The right to object to the processing of personal data in accordance with § 36 BDSG can be exercised by any member at any time.
- (4) Through their membership and associated recognition of these statutes, the members agree to the collection, processing (storage, modification, sharing) and use of personal data to the extent specified above. Any other data processing or use beyond the fulfilment of its statutory duties and purposes (for example, advertising purposes) is only permitted by the association if it is obliged to do so for legal reasons or if the member has given consent. Sale of data is not permitted.